

## **MALUA THEOLOGICAL COLLEGE**

Pepa o le Mafutaga Faafouina 2025

Matagaluega: Faivaalofilima o le Mataupu Silisili

### **Upu Tomua:**

Ou te mua'i faatulou i le paia ma le mamalu o le Mafutaga Faafouina o lenei tausaga. Susu o lau susuga i le Ta'ita'i, papa le gae'e i le saofaiga mamalu i Tama o le Ekalesia, a outou susuga i Toeaina Faatonu. Susu mai a outou susuga i Toeaina, le loaloa o le Mafutaga ia outou susuga i Faafeagaiga, faapea le tapuaiga a Tama Penisione Malolo. Malo le pale, faafetai i le Atua ua tatou aulia manuia lenei vaega o le aso i le alofa tausisi o le Atua.

### **Auau o le Pepa:**

***Faafolasi: O se vaaiga faalotoifale (contextual view) i le Talalelei ma luitau (challenges) i le molimau a Luka (Galuega 15:1e-2; 7-8)***

### **Vaega o le Pepa:**

1. Faamatalaina o le upu 'faafolasi.'
2. Vaaiga lautele i le molimau a Luka
3. O le Agaga Paia lē faafolasi
4. O Iesu Keriso e faafolasia le ekalesia ma le lalolagi
5. Upu Faaiu

#### ***1. Faamatalaina o le upu 'faafolasi':***

O le upu 'faafolasi' i ma lona faaaogaina i lenei pepa, o se upu o lo o faamatalaina faatinoga ma faiva faa-faufale. E fausia mai le upu faavae o le 'fola'<sup>1</sup> (to spread). E uiga lasi foi le upu 'faafolasi,' peitai e faatauaina lava le galuega ma le nafa faa-faufale e faamanino atili ai lona faaaogaina i le tusiga.

Afai o se fale e fola laupapa, e tataua ona gatasi ma fesootai lelei le soso'oga o laupapa ina ia laugatasi ma lelei le fola aua le faaaogaina e tagata. O se fale fola maa, e moomia ona matua folasi ma paepae lelei le tanu ina ia leai ni patupatu. Afai foi o se maota e fola simā, ia mautinoa le lelei ona faagatasi, ina ia leai ni omoomo po o ni patupatu ina nei afaina tagata e faaaogaina lea fale.

O le faaaogaina la o le 'faafolasi' i lenei pepa, o se faatinoga e toe autalatala ai le molimau a Luka. O se auala e toe faamanatu mai ai, o le galuega tala'i, po o le galuega faa-faifeau foi, o

---

<sup>1</sup> G.B. Milner. Samoan Dictionary. (Pasifika Press, 2001), 68. E tali foliga tutusa le faaaogaina o le upu 'faafolasi' ma le 'fusion of the horizons' o se metotia faa mataupu silisili na fafauina e Hans-Georg Gadamer. O se faatinoga e faamatalaina ai le taua tele o le malamalama o le tagata su'esu'e po o le tagata faitau, i le ituaiga ma aganuu o loo faamatalaina i le tusi, ma le itulagi o lo o soifua ma olaina e le tagata faitau po o le tagata su'esu'e.

se tasi o ona matafaioi o le faafolasia lea o patupatu, e faalaugatasia gaoa, ma faamafolafolaina faafitauli e aliae mai i ekalseia ma nuu i nei ona aso.

## 2. *Nai vaega taua i le Molimau a Luka*

O le Mataupu e 15 o le Tusi o Galuega a le Au Aposetolo, o lo o talatalaina ai e Luka le taua o le galuega faafolasi a le au toeaina, faapea le au aposetolo, ina o feagai ai ma faigata, ma le vaofilifili o fefinaua'iga, a o tau faamautu le tala lelei ia Iesu Keriso.

O Luka o se foma'i, o se tagata o nuu ese, ma o se uo mamae a Paulo (Kolose 4:14). E maualuga lona silafia faa-tusitala (*historian*); aua sa iloga foi i le faamaumauina o tala faasolopito; o ia foi o se fai Mataupu silisili i lona vaitau (*theologian*). E iloa ia agavaa o Luka aua sa ia faamaumauina le tala faasolopito o le uluai ekalesia i totonu o lona uluai 33 tausaga. Sa ia sailia foi ma faamaumauina le sosolo atu ai o le tala lelei mai Ierusalemaga atu i Roma.

O le manatu autu (theme) foi o le tusi lenei a Luka, i le manatu o tagata suesue o le Feagaiga Fou: "*O le sologa manuia ma le tuputupu ae o le tala lelei, sa faamaitea lava e le Agaga Paia.*" (The triumphant spread of the gospel by means of the enabling power of the Holy Spirit). O lo o taua foi, o se vaitau e i le va o le A.D. 60-A.D. 63 na tusia ma tuu faatasia ai lenei tusitusiga a Luka, ma o le faamoemoe tupito o Luka i lana tusitusiga lenei e *valalua*:

Muamua: O lo o ia faailoa ai o le sosolo atu o le tala lelei mai le vaapiapi ma le pumoomoo o le talitonuga Faa-Iutaia i le lalolagi o Tagata o nuu ese, o se laasaga manuia e ui ina sa feagai ma luitau ma sauaga.

Lua: O lo o faailoa ai foi le galuega mana a le Agaga Paia i le ola o le ekalesia ma lana misiona. Aua o lo o faatauaina ai le papatisoga i le Agaga Paia, o le malosililisi mai le Atua e faaosofia ai le naunau pea o le ekalesia, e talai ma folafola le tala lelei, ma faaauau le galuega faaola a Iesu Keriso.

E ui lava la i le lotolotoi ai o le Agaga Paia i le tau atina'eina o le ekalesia i le manatu o Luka, peita'i e oo mai le Mataupu e 15, ae talanoa ai loa Luka i le faafitauli lea ua aliae mai i le va o Kerisiano Iutaia (*Jewish Christians*) ma Kerisiano o nuu ese (*Gentile Christians*), e uiga i le peritomeina-*circumcision*.

Lea ua malama i ulugalua ua va le fogavaa ma ua i ai le ila i le va faa-tagata Kerisiano i le ulua'i ekalesia. Ua fefaaalia'i finagalo ma manatu po o le fea e sili mo le tagata-Kerisiano. Aua o lo o finau mai Kerisiano Iutaia, o Kerisiano nuu ese e tatau lava ona 'peritomeina' (*circumcised*) faato'a agavaa ai i le faalagiga o Kerisiano. A o le vailiu lea sa afua ai le feteenaiga i le va o itu tetele nei e lua, a o tau faatu le uluai ekalesia kerisiano.

I le vaai faa-Iutaia, e le mafai, le mafai lava, ona tumua'i tutusa latou ma tagata o nuu ese ia ua avea ma Kerisiano, seia vagana lava ua peritomeina. Lea e atagia i la latou finau i le vaega e o le fuaiupu 1: "*Afai e le peritomeina outou pei o le tu a Mose, e le mafai ona faaolaina o outou.*" I le amataga o le fuaiupu 1 o lo o taua ai, "*Na o ifo nisi tagata mai Iutaia, ma latou aoao atu i le au uso...*"<sup>2</sup>

---

<sup>2</sup> Tusi Paia Samoa. *Galuega a le Au Aposetolo*, 151

O i latou ia na malaga ane i Anetioka ma aoao atu ai faapea; ‘e faato’ a taua lava tagata nuu ese o ni Kerisiano, ina ua avea ma Iutaia. O lona uiga, ia ola muamua i tu ma aganuu faa-Iutaia, lea e aofia ai ma le peritomeina (*circumcision*)

A o le fuataga lea ma le vaai faa-Iutaia sa fai ma faavaatuia i loto o tagata nuu ese, i latou ia ua liliuina e avea ma Kerisiano. I se isi faaupuga, ua matua taū mamaina lava le galuega talai a Paulo ma Panapa lea sa lailoa ai e tau autalatala le tala lelei e uiga ia Iesu Keriso (Galuega 14).

### 3. *O le Agaga Paia lē faafolasi:*

I le faaaogaina la ma le faauigaina o le faafolasi e toe lauliliuina ai le molimau a Luka i le tautiga o Paulo ma Panapa (Galuega 15:2), e faatauaina ai upu na tuvaoina ai e le toeaina o Peteru le fesilafaiga ma toeaina ma le au aposetolo i le aai paia i Ierusalema, lea e faamauina i fuaiupu e 7 ma le 8: “...*Le au uso e, ua outou iloa ua leva ona filifili e le Atua so tatou, ia logona mai e tagata o nuu ese le upu o le tala lelei a lo’u nei gutu, ma latou talitonu i ai. O le Atua foi o lē silafia loto, ua molimau o ia ia te i latou i lona foai atu o le Agaga Paia ia te i latou, pei o i tatou nei.*”<sup>3</sup>

Lea ua tautino e Peteru mai lona silafia i le galuega talai, o le Agaga Paia lava o le Atua sa foaiina ia i latou le mana e molimau ai i le tala lelei. O le Atua lava na te faia le filifiliga mo tagata uma. O lona uiga, ua leai se eseesega o Kerisiano Iutaia ma Kerisiano nuu ese.

Ua fesiligia foi e Peteru pe aisea lava ua vilivilita’i ai Kerisiano Iutaia e tauave ma faamuamua ina pea tu ma aganuu a Iutaia pei o le peritomeina. Aua e manatu a ia, o ni avega mamafa ia talitonuga i le avea ai ma Kerisiano.

O lo o atagia ai i le manatu o Peteru lona matua ioeina, o le Agaga Paia o le malosi silisili lea na te liliuina le tagata, ina o toe to manatu i lona liliuina o Konelio le taitai o le to’aselau, le au a Italia, o le tagata nuu ese.<sup>4</sup> Lea e atagia i upu a Peteru: “...*ua molimau o ia ia te i latou i lona foai atu o le Agaga Paia ia te i latou, pei o i tatou foi.*” E mausali i le manatu o Peteru, o le Agaga Paia lava sa ia faamamaina (cleansed) ma na faatasia tagata uma i le alofa tunoa.

A o le molimau foi lea a Paulo ma Panapa i luma o Tamā o le ekalesia i Ierusalema. O le faauuga a le Atua e ala i Lona Agaga Paia, na afua ai ona sosolo lelei ma mafai ai ona liliuina tagata o nuu ese e avea ma Kerisiano.

I totonu la o nei molimau a Peteru, Paulo, ma Panapa ma isi, o loo taoto ai le malosi matautia ma le taua o le alofa tunoa (grace) ma le faatuatua (faith), o poutu tetele ia ma le mausali na afuaina le faaolataga mo tagata uma. O le taiialaina la e le Agaga Paia o le au molimau, na faaosofia ai le naunautai ma le lē solomuli gofie o nei auauna, ina ia faaauau pea le galuega faafolasi, ina ia laugatasia tagata uma i le alofa tunoa o le Atua e ala i le faaolataga.

O le faamamafa a Peteru, o le Atua e le faaituau pe sii le isi ae toso le isi, e tutusa tagata uma, pe Iutaia pe nuu ese foi, ua aofia tagata uma i le faamalu o le Agaga Paia ua foaiina mai mo

---

<sup>3</sup> Tusi Paia Samoa. *Galuega a le Au Aposetolo Mataupu e 15: 7-8, 151*

<sup>4</sup> Tusi Paia Samoa, *Galuega a le Au Aposetolo, Mataupu 10: 1, 144*

tagata faatuatua uma lava. Ae tualuga le felafolafoa'iga lea i Ierusalema i le lauga na aami faa toeaina a Iakopo ina ua faasoa mai afioga paia a le Atua (Galuega 15:16-17)

*“...A mavae nei mea ou te foi atu, ma ou toe fai le fale ie o Tavita ua pa'i, ma ou toe ati ae mea lepetia o i ai, ma toe faatuina; ina ia saili atu i le Alii tagata o totoe, ma nuu uma lava o e ua faaigoaina i lo'u igoa; ua fetalai mai ai le Alii, o le na te faia nei mea uma.”*

E atagia i le tofa matua a Iakopo o le galuega faaola a Keriso, ua aofia ma ua tumua'i tutusa uma ai Iutaia ma nuu ese. O lona uiga, o le Agaga Paia e faafolasi ai luitau ma eseese o fefinauaiga a Kerisiano.

Ae lua lava vaega taua o le lauga lea a Iakopo mo taitai ma tagata uma o le uluai ekalesia: *Muamua*: O le peritomeina, ia le faalavelaveina ai le saofagā o tagata o nuu ese i le ekalesia ma ana aoaoga. Ia le aveva foi le finau ane a Iutaia e fai ma faapaia fofoga i lo latou naunau e auai ma aveva o tagata faatuatua ua talia le tala lelei ia Iesu Keriso.

*Lua*: I le faatauaina la o le va tagata, ia silafia foi e tagata o nuu ese, e le na o latou ua agavaa ma ua i ai le amiotonu e ta'ua ai o tagata Kerisiano. O lona uiga, ia amanaiaina pea le olaina ma le faatauaina e Kerisiano Iutaia o ana tu ma aga.

#### ***4. Iesu Keriso faafolasia le ekalesia ma le lalolagi:***

I se vaaiga lautele la i le Mataupu e 15 o le Tusi o Galuega, o lo o manino ai, e ao ina iloaina e le Kerisiano o le uiga loloto o le Mataupu i le Faaolataga. O le alofa tunoa i la le faatuatua, e faaolaina ai nai lo galuega ma faatinoga a le tulafono. A o le ala tanu lena e mafai ai ona faafolasi patupatu ma galugalua o le galuega talai a le ekalesia.

I le faatofalaiga la a tama o le ekalesia i Ierusalema, o lo o mautinoa ai le tataua lea ona amanaiaina pea le eseese o talitonuga i tu ma aganuu (Faa-Iutaia/Tagata o nuu ese-Jewish and Gentiles), a ia sili atu ona matua faatauaina le tutu ma mafuta faatasi i le totonugalemu o le faa-Kerisiano; o le tala lelei ia Iesu Keriso, o ia lava o le Agaga Paia na te taialaina ma faaatoatoaina mea uma lava.

Aua e molimau maumaututu lava Peteru, Paulo, Panapa, Iakopo ma isi, e silasila le Atua i le loto. O le Atua na le faamasino ma silafia le tagata i lona faatuatua; O lona uiga, o le faamamaina o latou loto i totonu, o le galuega mana lea a le Agaga Paia. Ae le gata i lea, ua maea papatisoina foi i latou uma i le Agaga Paia i le aso Penetekoso.

O le Agaga Paia lava e galue i loto ma manatu o Iutaia ma Tagata nuu ese o e ua faatuatua ma talitonu o le finagalo alofa o le Atua e taliaina ai tagata uma lava. I se isi faaupuga, o le soifua faatauaina ma le femalamalama'i i talitonuga ma aganuu, e tupu ai le fealofani ma le fetausia'i i le va tapuia o Iutaia ma Tagata nuu ese. E folasi ai ma fesootai lelei tagata uma, a ia lē faamamafaina o ni ala e maua ai le Faaolataga.

I leni la tusiga a Luka, o lo o ia toe faatepa ai Kerisiano uma i lauga iloga a Peteru, Setefano, Paulo, Iakopo ma isi toa manumanu o le tala lelei, i lo latou tautiga e tau faafolasi, tau faafealofani silafia eseese ma feteenaiga faa talitonuga o kerisiano i ia ona po.

## 5. *Upu Faai'u:*

O le galuega faafolasi le paia e o le Mafutaga, i se vaivaiga o le pepa, o le matafaioi tupito lea a le Agaga Paia o le Atua. Le Agaga e tuta ai i nuu lelei o tatou nafa ma faiva faa-tagata folafola o le tala lelei. Lenei vaitau ua fafati mai galu o suiga ma luitau ogaoga i la tatou feau ma le molimau i le tala lelei, ona o faafitauli ma faafelavei e afua mai suiga ma le taaviliga o le lalolagi ua tatou i ai nei.

Le gasegase o Upufai ma le Polokiki ua alia'e mai i le atunuu, ua manunu ai le va nonofo talu le naunau ma le fetuia'i. A ia avea pea le ekalesia ma leo e faafolasiina to'atugā ma le feeseesea'i o finagalo ma lagona o taitai o Samoa.

Ia taula pea ma to'a i le faasinoga a le Agaga Paia so tatou faatauva, o ina e lalagoina ai le soifua e taumafai atili, ina ia faailoa pea le alofa tunoa o le Atua. Aua o le malosi silisili lena e mafai ai ona faalaulelei le lauleaga, faamafolafola ai le patupatu, ma faalaugatasia ai omoomo ma le galugalu o peau lagavale ma faafitauli ua tatou matauina.

O le tali faamafanafana a taitai ma tama o le ekalesia i le finauga sa feagai ma le uluai kerisiano; (Galuega 15:11): *“A e peitai ua tatou taofi, o le alofa tunoa o le Alii o Iesu Keriso e faaolaina ai i tatou, faapei o i latou lava.”*<sup>5</sup> Le gagana, le faaso faa-le-agaga, le faatofala'iga mamalu, ma le finagalo faa-Tamā lena, e to'a i ai peau lagavale ma le fememea'i o ona tagata faatuatua.

O le mea lea ia mautinoa, o le Agaga Paia o le Atua e maua ai le malosi lilo, e faafolasi ai le molimau a le ekalesia mai lea tupulaga i lea tupulaga. O le fola foi lena e aulelei ai mea uma, e faasino ma taialaina le au faatuatua e tumau ai le molimau i le alofa tunoa o le Atua e ala i le faaolataga. O le ute ma le malosi silisili lena e faafolasi ai finagalo ma loto eseese o tagata o le ekalesia, ina ia fusia ai tagata uma lava i le tala lelei.

Ia manuia lenei Mafutaga i le alofa o le Atua.

Soifua

Reupena Maulolo

---

<sup>5</sup> Tusi Paia Samoa. *Galuega a le Au Aposetolo*, 151-152